

Zmluva o nájme nebytových priestorov č. 2197

uzavretá v zmysle zákona č. 116/90 Zb. v znení neskorších predpisov medzi týmito zmluvnými stranami:

1. **MESTO PREŠOV, SPRÁVA NEBYTOVÝCH PRIESTOROV, Hlavná 73, 080 68 Prešov,**
zastúpené správcom nebytových priestorov Prešov REAL, s.r.o.,
Slovenská 40, 080 01 Prešov I
IČO: 00 327 646 DIČ: 2021225679,
zastúpené: **Mgr. Peter Bobko, konateľ**
Ing. Juraj Hudáč, konateľ
Bankové spojenie: **UniCredit Bank Slovakia a.s., pobočka Prešov**
Číslo účtu: 6619911059/1111, VS 2197 KS 0308
ako prenajímateľ

a

2. **Mgr. Ladislav Babuščák**
Sídlo: 082 21 Veľký Šariš, M.R.Štefánika 532/7
Registrácia: **Obvodný úrad Prešov**
sp. č.: **ObU-PO-OZPI-2012/08507-2** reg.č. 707-4003
Obchodné meno: **Mgr. Ladislav Babuščák**
IČO: 41991265 DIČ: 1020972084
Bankové spojenie: **Tatrabanka a.s. pobočka Prešov**
Číslo účtu: 2619240103/1100
ako nájomca

Čl. I PREDMET ZMLUVY

- 1/ Prenajímateľ na základe súhlasu primátora mesta Prešov, č: **M/17176/2012** zo dňa **05.11.2012**, ktoré je vlastníkom nehnuteľnosti, prenajíma nájomcovi do užívania nebytové priestory nachádzajúce sa v objekte č. súpisné **3967**, k. ú. **Prešov**.
- 2/ Objekt sa nachádza v Prešove na ulici: **Požiarnická 17**
- 3/ Prenajíma sa časť objektu: **II.nadzemné podlažie**
- 4/ Nebytové priestory o výmere: **25.75 m²**

Čl. II ÚČEL NÁJMU

- 1/ Nebytové priestory sa prenajímajú nájomcovi za účelom:
prevádzkovanie kancelárie č. 31.
- 2/ Nájomca sa zaväzuje užívať prenajaté nebytové priestory výlučne na dohodnutý účel.

ČL. III DOBA NÁJMU

1/ Nájomný vzťah nadobúda účinnosť : **01.01.2013** a uzatvára sa **na dobu určitú na 3 roky**, a to **do 31.12.2015**.

2/ Počas doby nájmu môžu zmluvné strany skončiť nájom dohodou alebo písomnou výpoveďou z dôvodov uvedených v § 9 ods. 2 a 3 zákona č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov. Pre prípad výpovede platí jednomesačná výpovedná lehota, ktorá začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede.

ČL. IV NÁJOMNÉ

Nájomné je zmluvnými stranami dohodnuté takto:

1/ V zmysle „Smernice primátora mesta Prešov SP – 22, ktorou sa určujú pravidlá pre prenechávanie nebytových priestorov vo vlastníctve Mesta Prešov do nájmu“ bolo dohodnuté **ročné** nájomné za užívanie nebytových priestorov vo výške **1287,60 EUR** podľa výpočtového listu.

2/ Prenajímateľ si vyhradzuje právo jednostranne upraviť výšku nájomného formou písomného oznámenia o zvýšení nájomného v prípade zmeny cenových predpisov, resp. iných všeobecne záväzných právnych predpisov prenajímateľa upravujúcich nájomné za prenájom nehnuteľnosti.

3/ Prenajímateľ má právo jednostranne upraviť výšku nájomného o priemer inflačného koeficientu a priemernej nominálnej mzdy uverejnenej Štatistickým úradom SR za príslušný kalendárny rok. Takto upravené nájomné je nájomca povinný platiť od mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom mu bolo doručené písomné oznámenie od prenajímateľa o úprave výšky nájmu (výpočtový list).

ČL. V ÚHRADA NÁJOMNÉHO

1/ Nájomca uhrádza nájomné s dňom splatnosti 5. (piaty) deň bežného mesiaca kalendárneho roka.

Nájomca je zároveň povinný do 5 dní od podpísania tejto zmluvy uhradiť na účet prenajímateľa jednorázovo finančnú zábezpeku (depozit) vo výške mesačného nájomného, ktorá bude slúžiť na úhradu splatnej pohľadávky prenajímateľa v prípade predčasného zrušenia nájmu zo strany nájomcu. Prvá úhrada je splatná 5. (piaty) deň od podpísania tejto zmluvy.

Nájomca uhrádza nájomné vo výške:

dňa 05.01.2013 – **107,30 EUR** (depozit)

dňa 05.01.2013, 05.02.2013, 05.03.2013 atď. vždy piaty kalendárny deň mesiaca v roku až do fyzického odovzdania nebytových priestorov resp. zmeny výpočtového listu vo výške: **107,30 EUR**.

Ak je nájomca v omeškani s úhradou nájomného, prenajímateľ je oprávnený účtovať mu poplatok za výzvu na úhradu (telefonickú či písomnú) vo výške 1,66 EUR za mesiac, v ktorom bol nájomca na úhradu vyzvaný.

2/ Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade omeškania nájomcu s platením nájomného, má prenajímateľ právo požadovať úroky z omeškania v zmysle Občianskeho zákonníka.

ČL VI TECHNICKÝ STAV NEBYTOVÝCH PRIESTOROV

1/ Nájomca preberá nebytové priestory v stave existujúcom ku dňu podpísania zmluvy o nájme a prehlasuje, že stav nebytových priestorov mu je známy a s týmto súhlasí.

2/ Nájomca sa zaväzuje, užívať elektrické spotrebiče, ktoré zodpovedajú príslušným normám tak, aby neprekročili prúdové zaťaženie jednotlivých obvodov. V prípade nedodržania stanoveného zaťaženia, vzniknuté škody hradí nájomca. Zásah do elektrickej inštalácie nájomca môže urobiť len na základe vopred daného písomného súhlasu prenajímateľa.

ČL VII PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

1/ Vzájomné práva a povinnosti prenajímateľa a nájomcu sa spravujú príslušnými ustanoveniami platného zákona č. 116/90 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších predpisov, Občianskeho zákonníka a ostatných súvisiacich právnych predpisov.

2/ Nájomca je povinný uhrádzať všetky náklady spojené s obvyklým udržiavaním nebytových priestorov, minimálne v rozsahu, uvedenom v nariadení vlády č. 87/1995 Z.z.

3/ Úpravy stavebného charakteru v prenajatých priestoroch môže nájomca vykonať iba po predchádzajúcom písomnom súhlase vlastníka a rozhodnutia stavebného úradu MsÚ.

4/ Nájomca je povinný bez zbytočného odkladu oznámiť potrebu opráv, ktoré má prenajímateľ urobiť a umožniť vykonanie týchto a iných nevyhnutných opráv. Inak nájomca zodpovedá za škodu, ktorá nesplnením povinnosti vznikla.

5/ Nájomca je povinný znášať obmedzenia v predmete nájmu v rozsahu potrebnom počas realizácie opráv, resp. údržby objektu, v rámci ktorého sa predmetné nebytové priestory nachádzajú.

6/ Nájomca je povinný do 10 dní oznámiť prenajímateľovi každú zmenu svojej právnej subjektivity, ako i iné skutočnosti, ktoré by mohli ovplyvniť nájomný vzťah.

7/ Písomnosti týkajúce sa nájomného vzťahu doručuje prenajímateľ do sídla nájomcu. Účinky doručenia písomnosti pre nájomcu nastanú aj vtedy, ak písomnosť prevezme pracovník nájomcu v prenajatých nebytových priestoroch. Odmietnutie prijatia zásielky má za následok, že zásielka sa považuje za doručenie pre nájomcu.

8/ Nájomca je povinný bezodkladne od vyzoznenia prenajímateľa o vzniku havárie v prenajatom objekte umožniť prenajímateľovi prístup k dôležitým zariadeniam objektu (k rozvodu ÚK, plynu, elektriny a pod.).

9/ Nájomca zodpovedá v plnom rozsahu za protipožiarnu ochranu prenajatých priestorov a zaväzuje sa vykonať všetky potrebné opatrenia na zabránenie vzniku požiaru, resp. inej havárie, v zmysle zákona SNR č. 314/01 Z.z. o požiarnej ochrane v znení neskorších predpisov.

10/ Nájomca môže prenechať nebytový priestor alebo jeho časť do podnájmu iným fyzickým a právnickým osobám len s písomným súhlasom vlastníka týchto nebytových priestorov.

11/ Posledný deň nájmu je nájomca povinný všetky prenajaté priestory vypratať a vypratane odovzdať do troch dní prenajímateľovi v stave zodpovedajúcom ich primeranému opotrebeniu, ak sa s prenajímateľom písomne vopred nedohodne inak. V prípade, ak nájomca vykoná úpravy v nebytových priestoroch bez písomného súhlasu, je povinný uviesť nebytové priestory do pôvodného stavu. Pri odovzdaní priestorov sa spíše protokol, v ktorom obe strany skonštatujú stav odovzdávaných priestorov.

V prípade neodovzdania nebytových priestorov prenajímateľovi po uplynutí doby nájmu, t.j. na základe výpovede, dohody, resp. uplynutím času, na ktorý bol nájom dojednaný, si prenajímateľ vyhradzuje právo účtovať zmluvnú pokutu vo výške mesačného nájmu, za každý aj začatý mesiac neoprávneného užívania priestorov.

Nájomca týmto splnomocňuje prenajímateľa na vypratanie predmetného nebytového priestoru na náklady nájomcu.

12/ Nájomca zodpovedá za čistotu a údržbu spoločného priestoru prifahlého k nebytovému priestoru.

13/ Prenajímateľ nezodpovedá za škodu, ktorá vznikla nájomcovi na vlastnom hnutel'nom majetku vnesenom do prenajímaných priestorov.

14/ Nájomca zodpovedá za škody vzniknuté z dôvodu použitia elektrických a podobných zariadení využívaných nájomcom alebo inými osobami v prenajatých nebytových priestoroch.

15/ Nájomca je povinný na vlastné náklady udržiavať presklené časti nebytového priestoru v neporušenom stave.

16/ Na dodávku energií a služieb súvisiacich s užívaním nebytových priestorov, v zmysle tejto nájomnej zmluvy, uzavrie nájomca zmluvu so správcom nebytových priestorov PREŠOV REAL, s.r.o..

17/ Zmluvné strany sa dohodli, že prenajímateľ má na zabezpečenie nájomného záložné právo k hnutel'ným veciam, ktoré sa nachádzajú v predmetnej nehnuteľnosti a patria nájomcovi v súlade s ustanoveniami § 151 a nasl. § 672 Občianskeho zákonníka.

ČL VIII ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1/ Nedeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je výpočtový list.

2/ Zmluva bola napísaná v dvoch vyhotoveniach – pre každú zmluvnú stranu jedno vyhotovenie.

3/ Zmluvné strany prehlasujú, že zmluvu si prečítali, rozumejú jej, súhlasia s jej obsahom a na znak súhlasu ju podpisujú.

V Prešove dňa 01.12.2012

Nájomca:

Mgr. Ladislav Babuščák

Prenajímateľ:

Mgr. Peter Bobko
konateľ

Ing. Juraj Hudáč
konateľ

MESTO PREŠOV
správca nebytových priestorov
PREŠOV REAL, s.r.o.
BEZVANDROVÁ UL. 101/00V 08

VÝPOČTOVÝ LIST

K ZMLUVE O NÁJME NEBYTOVÝCH PRIESTOROV Č. 2197

1. MESTO PREŠOV, SPRÁVA NEBYTOVÝCH PRIESTOROV, HLAVNÁ 73, PREŠOV,
zastúpené správcom nebytových priestorov PREŠOV REAL s.r.o.

Slovenská 40, 080 01 Prešov I

IČO: 00 327 646 DIČ: 2021225679

Zastúpený: Mgr. Peter Bobko, konateľ

Ing. Juraj Hudáč, konateľ

Bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia, a.s. pobočka Prešov

Číslo účtu: 6619911059/1111 VS 2197 KS 0308

Prenajímateľ nie je platcom DPH.

ako prenajímateľ

a:

2. Mgr. Ladislav Babuščák

Sídlo: 082 21 Veľký Šariš M.R.Štefánika 532/7

Registrácia: Obvodný úrad Prešov

Sp.č.: ObU-PO-OZPI-2012/08507-2 reg.č. 707-4003

Obchodné meno: Mgr. Ladislav Babuščák

IČO: 41991265 DIČ: 1020972084

Bankové spojenie: Tatrabanka a.s. pobočka Prešov

Číslo účtu: 2619240103/1100

ako nájomca

Údaje o užívanom nebytovom objekte

Adresa: Požiarnická 17
Poloha v dome: II.nadzemné podlažie
Pôvodné určenie: kancelárie
Spôsob využitia: prevádzkovanie kancelárie
Počet osôb: 1

1. Vykurovanie: ÚK
a) Teplá voda: áno
centrálne z kotolne

2. Vybavenie nebytového objektu:	počet:		počet:
a/ kúpeľní:	0	e/ splachovacích WC	0
b/ sprechovacích kútov:	0	f/ iných soc. zariadení	0
c/ umývami:	0	g/ umývadiel	0
d/ WC spoločných s iným užív.::	1	h/ kuchynská linka	0
i/ spoločné umývadlá:	1	j/ spoločné sprchy	0
k/ pisoár:	0	l/ drezy	0

3. Výtahy:
a/ osobné b/ nákladné

4. Služby, ktoré užívateľ obstará sám:
žiadne

5. Rozmery miestností, spôsob využitia a výpočet ročného nájomného:

Por.č Islo	Pod ef.	Spôsob využitia	Podlahová plocha	Vykurovaná plocha	Prep.koef.	Vykurovaná Prep.plocha	Sadzba v EUR	Ročný nájom v EUR
1	1	kancelária č. 31	21,40	21,40	1,60	34,24	50,000000	1070,00
2	1	spol. priestory	4,35	4,35	1,00	4,35	50,000000	217,50
3		zaokrúhlenie						0,10
SPOLU:			25,75	25,75		38,59		1287,60

V Prešove dňa 1.12.2012

Nájomca:

Mgr. Ladislav Babuščák

Prenajímateľ:

Mgr. Peter Bobko
konateľ

Ing. Juraj Hudáč
konateľ

MESTO PREŠOV

Okres Prešov, Mestské nám. 15, 080 01 Prešov
IČO: 00232001, DIČ: SK20232001

ZMLUVA NA DODÁVKU ENERGIE A SLUŽIEB Č. 2197

1. PREŠOV REAL, s.r.o.

Sídlo: Slovenská 40, 080 01 Prešov 1

Obchodný register: Okresný súd Prešov

Oddiel: Sro Vložka číslo: 2847/P

IČO: 31 722 814 DIČ: 2020521393 IČ DPH: SK2020521393

Zastúpený: Mgr. Peter Bobko, konateľ

Ing. Juraj Hudáč, konateľ

Bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia a.s. pobočka Prešov

Číslo účtu: 1019764005/1111 VS 2197 KS 0308

ako poskytovateľ

a:

2. Mgr. Ladislav Babuščák

Sídlo: 082 21 Veľký Šariš, M.R.Štefánika 532/7

Registrácia: Obvodný úrad Prešov

sp. č.: ObU-PO-OZPI-2012/08507-2 reg.č. 707-4003

Obchodné meno: Mgr. Ladislav Babuščák

IČO: 41991265 DIČ: 1020972084

Bankové spojenie: Tatrabanka a.s. pobočka Prešov

Číslo účtu: 2619240103/1100

ako odberateľ

Čl. I PREDMET ZMLUVY

1. Predmetom zmluvy je dodávka energií a služieb do Vám prenajatých nebytových priestorov mestom Prešov v zmysle nájomnej zmluvy č. 2197 zo dňa 01.12.2012.
2. Objekt sa nachádza v Prešove na ulici:
Požiarnická 17, II.nadzemné podlažie, výmera: 25.75 m².

Čl. II DOBA TRVANIA A SKONČENIA PRÁVNEHO VZŤAHU

1. Zmluvné strany uzatvárajú predmetnú zmluvu **na dobu určitú** 3roky s účinnosťou od **01.01.2013 do 31.12.2015**.
2. Počas doby nájmu môžu zmluvné strany skončiť nájom dohodou alebo písomnou výpoveďou z dôvodov uvedených v § 9 ods. 2 a 3 zákona č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov. Pre prípad výpovede platí jednomesačná výpovedná lehota, ktorá začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede.

Čl. III CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

1. Pri uzatvorení zmluvy odberateľ zaplatí jednorázovo finančnú zábezpeku vo výške mesačnej platby, podľa dohody o platbách, ktorá bude slúžiť na úhradu splatnej pohľadávky poskytovateľa v prípade predčasného ukončenia zmluvného vzťahu zo strany odberateľa.

Odberateľ uhrádza zálohové platby za poskytované energie a služby (ďalej predmet zmluvy) vo výške podľa dohody o platbách. Deň splatnosti je dohodnutý ako posledný deň obdobia, za ktoré sú energie a služby dodané. (Deň splatnosti je zhodný s dňom vzniku daňovej povinnosti).

Ak je odberateľ v omeškaní s úhradou energií a služieb v zmysle tohto článku, poskytovateľ je oprávnený účtovať mu poplatok za výzvu na úhradu /telefonickú či písomnú/ vo výške 1,66€ bez DPH za každý mesiac, v ktorom bol odberateľ na úhradu vyzvaný, a to vo vyúčtovaní v zmysle Čl. III bod 3 tejto zmluvy.

Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade omeškania odberateľa s platením za poskytované energie a služby, má poskytovateľ právo požadovať úroky z omeškania v zmysle Občianskeho zákonníka vo výške podľa platných legislatívnych predpisov. Poskytovateľ si vyhradzuje v prípade omeškania odberateľa právo pristúpiť k odpojeniu energií a služieb do predmetu nájmu formou písomného oznámenia dátumu odpojenia energií.

2. V prípade poskytovania ďalších služieb neuvedených v dohode o platbách, alebo bežnej opravy a údržby v rozsahu nariadenia vlády č. 87/1995 Z.z., má poskytovateľ právo tieto prefakturovať odberateľovi vo vyúčtovaní v zmysle Čl. III bod 3 tejto zmluvy. Platby za energiu a služby vychádzajú z reálnych cien, platných v čase uzatvárania zmluvy a sú stanovené v dohode o platbách.

V prípade, že v priebehu roka dôjde k cenovým pohybom, zmene DPH, prípadne k nedoplatku z vyúčtovania za predchádzajúce obdobie, poskytovateľ má právo jednostranne upraviť ich výšku zaslaním novej dohody o platbách.

3. Poskytovateľ energií a služieb po vykonaní odpočtov za spotrebovanú energiu a služby podľa dokladov dodávateľov predloží odberateľovi jedenkrát ročne – najneskôr do 31.05. nasledujúceho roka – vyúčtovanie dohody o platbách a ostatných služieb uvedených v Čl. III body 1 a 2 za predchádzajúci kalendárny rok /dobropis/čarchopis/ v cenách platných pre obdobie uskutočnenej a fakturovanej dodávky energie a služieb, v ktorom bude účtovať dohodnutý manipulačný poplatok 6,64 EUR bez DPH. Podklady k fakturácii sú k dispozícii u poskytovateľa energií a služieb. Náklady spojené s odkanalizovaním odpadových vôd Vám budú vyfakturované v ročnom vyúčtovaní po obdržaní dodávateľských faktúr.

4. Čarchopis je splatný do 10. dňa po jeho doručení. Dobropis je splatný len na základe písomnej žiadosti odberateľa. Ak odberateľ nepožiadá o vrátenie preplatku do 15 dní od doručenia dobropisu, bude mu započítaný na ďalšie obdobie.

Čl. IV
ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Nedeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je dohoda o platbách.
2. Písomnosti týkajúce sa vzájomného vzťahu doručuje poskytovateľ do sídla odberateľa. Účinky doručenia písomností pre odberateľa nastanú aj vtedy, ak písomnosť prevezme pracovník odberateľa v prevádzke nebytových priestorov. Odmietnutie prijatia zásielky má za následok, že zásielka sa považuje za doručeníu pre odberateľa.
3. Zmluva bola napísaná v dvoch vyhotoveniach - pre každú zmluvnú stranu jedno vyhotovenie.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že zmluvu si prečítali, rozumejú jej, súhlasia s jej obsahom a na znak súhlasu ju podpisujú.
5. Táto zmluva na dodávku energie a služieb **nadobúda účinnosť dňom 01.01.2013.**

V Prešove, dňa **01.12.2012**

Odberateľ:

Mgr. Ladislav Babuščák

Poskytovateľ:

Mgr. Peter Bobko
konateľ

Ing. Juraj Hudáč
konateľ

DOHODA O PLATBÁCH

K ZMLUVE NA DODÁVKU ENERGIE A SLUŽIEB Č. 2197

Faktúra za opakované zdaniteľné plnenie v zmysle zákona o DPH v znení neskorších predpisov.

č. faktúry : 2197MM, napr. 219701, 219702 atď.

1. PREŠOV REAL, s.r.o.

Sídlo: Slovenská 40, 080 01 Prešov 1

Obchodný register: Okresný súd Prešov

Oddiel: Sro Vložka číslo: 2847/P

IČO: 31 722 814 DIČ: 2020521393 IČ DPH : SK2020521393

Zastúpený: Mgr. Peter Bobko, konateľ

Ing. Juraj Hudáč, konateľ

Bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia a.s. pobočka Prešov

Číslo účtu: 1019764005/1111 VS 2197 KS 0308

ako poskytovateľ

a

2. Mgr. Ladislav Babuščák

Sídlo: 082 21 Veľký Šariš, M.R.Štefánika 532/7

Registrácia: Obvodný úrad Prešov

sp. č.: ObU-PO-OZPI-2012/08507-2 reg.č. 707-4003

Obchodné meno: Mgr. Ladislav Babuščák

IČO: 41991265 DIČ: 1020972084

Bankové spojenie: Tatrabanka a.s. pobočka Prešov

Číslo účtu: 2619240103/1100

ako odberateľ

Rozpis platieb v zmysle Čl. III bod 1 zmluvy je nasledovný:

	cena bez DPH	sadzba DPH	daň	spolu s DPH
Vykurovanie	20.00	20%	4.00	24.00
Vodné a stočné	3.00	20%	0.60	3.60
El. energia	10.00	20%	2.00	12.00
Plyn	0.00	20%	0.00	0.00
Ovládač	0.00	20%	0.00	0.00
Smeti	2.00	20%	0.40	2.40
Upratovanie	5.00	20%	1.00	6.00
Údržba	0.00	20%	0.00	0.00
Poplatok	0.00	20%	0.00	0.00
Spolu EUR	40.00	20%	8.00	48.00

Depozit	k 1.1.2013	48.00
---------	------------	-------

Splátkový kalendár na rok 2013:

Por.číslo Faktúry	Dátum Dodania	Dátum splatnosti	Základ DPH	Sadzba DPH	daň	spolu s DPH
219701	31.01.2013	31.01.2013	40.00	20%	8.00	48.00
219702	28.02.2013	28.02.2013	40.00	20%	8.00	48.00
219703	31.03.2013	31.03.2013	40.00	20%	8.00	48.00
219704	30.04.2013	30.04.2013	40.00	20%	8.00	48.00
219705	31.05.2013	31.05.2013	40.00	20%	8.00	48.00
219706	30.06.2013	30.06.2013	40.00	20%	8.00	48.00
219707	31.07.2013	31.07.2013	40.00	20%	8.00	48.00
219708	31.08.2013	31.08.2013	40.00	20%	8.00	48.00
219709	30.09.2013	30.09.2013	40.00	20%	8.00	48.00
219710	31.10.2013	31.10.2013	40.00	20%	8.00	48.00
219711	31.11.2013	31.11.2013	40.00	20%	8.00	48.00
219712	31.12.2013	31.12.2013	40.00	20%	8.00	48.00

V Prešove dňa 01.12.2012

Prevzal:

Mgr. Ladislav Babuščák

Poskytovateľ:

PREŠOV REAL, s.r.o.
 IČO: 47322222
 Sídlo: Prešov, ul. J. P. Štefáka 11

Mgr. Peter Bobko
 konateľ

Ing. Juraj Hudáč
 konateľ